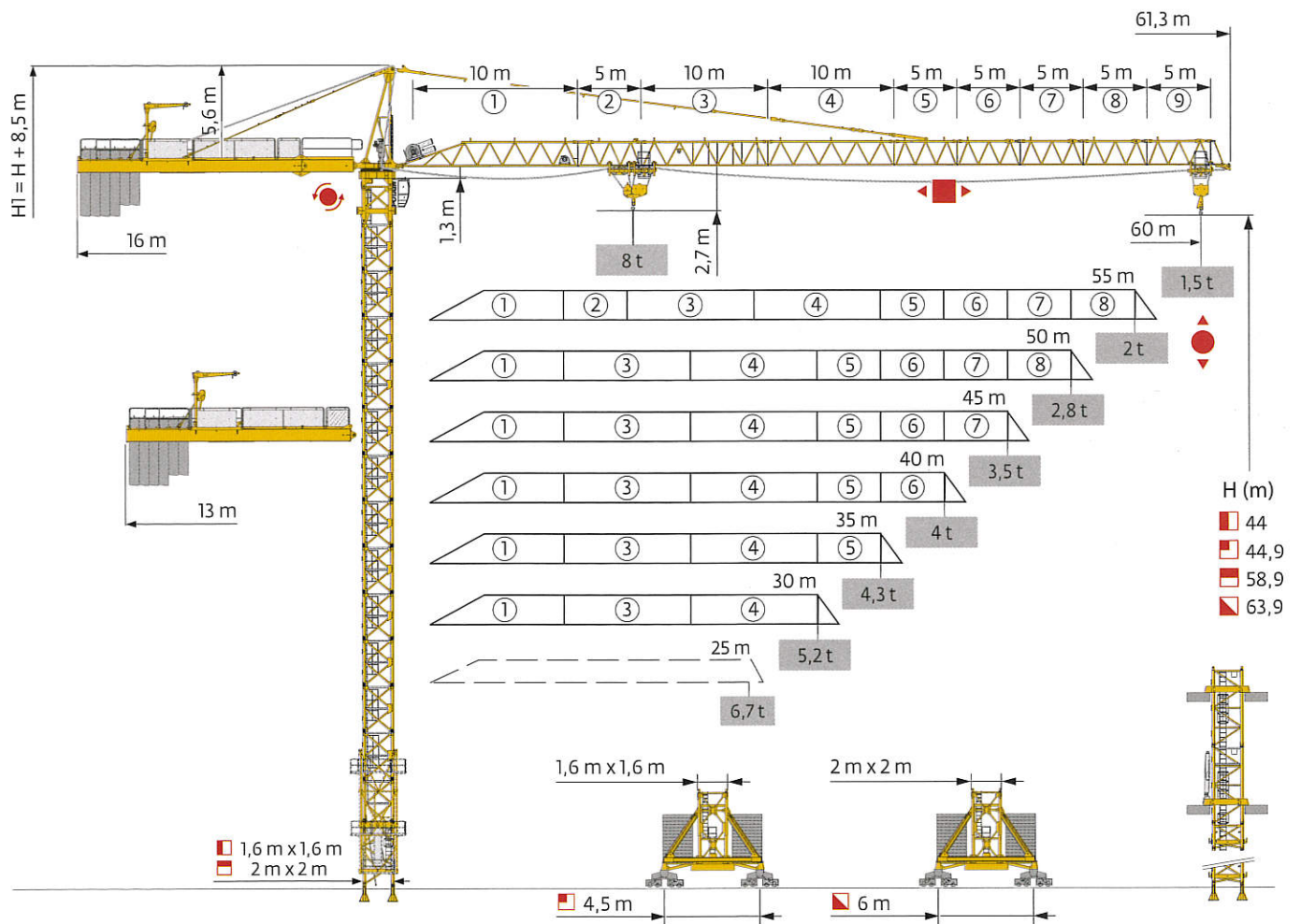


# Potain MC 175C



































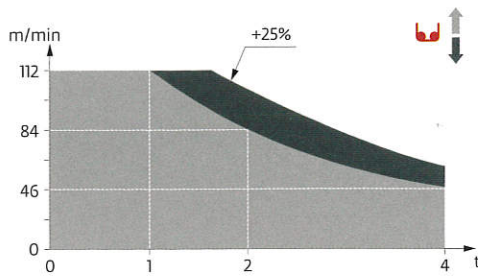
400 V - 50 Hz					hp	kW								
	60 LVF 20	m/min	47 → 70,5 → 94			23,5 → 35,3 → 47			60	45	445 m			
		t	4	3	2	8	6	4						
	50 LVF 20 Optima	m/min	3,8 → 14,8 → 46 → 58 → 84 → 112					1,9 → 7,4 → 23 → 29 → 42 → 56				50	37	363 m
		t	4	4	4	3	2	1	8	8	8			
	5 D3 V4	m/min	15 - 30 - 58									5	3,7	
	7 DVF 4	m/min	0 → 76									6,5	4,8	
	RCV 145	rpm	0 → 0,8									2 x 6	2 x 4,4	
	RT 324 R ≥ 10 m	m/min	12,5 - 25									2 x 7	2 x 5,2	

 IEC 60204-32	
400 V (+10% -10%) 50 Hz	60 LVF : 64 kVA → 40 kVA  50 LVF : 54 kVA

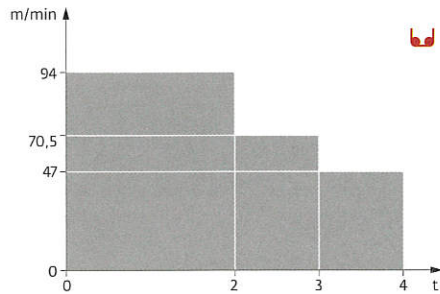
480 V - 60 Hz					hp	kW								
	60 LVF 20	m/min	47 → 70,5 → 94			23,5 → 35,3 → 47			60	45	445 m			
		t	4	3	2	8	6	4						
	50 LVF 20 Optima	m/min	3,8 → 14,8 → 46 → 58 → 84 → 112					1,9 → 7,4 → 23 → 29 → 42 → 56				50	37	363 m
		t	4	4	4	3	2	1	8	8	8			
	5 D3 V4	m/min	18 - 36 - 69,6									6	4,4	
	7 DVF 4	m/min	0 → 76									6,5	4,8	
	RCV 145	rpm	0 → 0,96									2 x 7,2	2 x 5,28	
	RT 324 R ≥ 10 m	m/min	15 - 30									2 x 8,4	2 x 6,2	

 IEC 60204-32	
480 V (+6% -10%) 60 Hz	60 LVF : 64 kVA → 40 kVA  50 LVF : 56 kVA

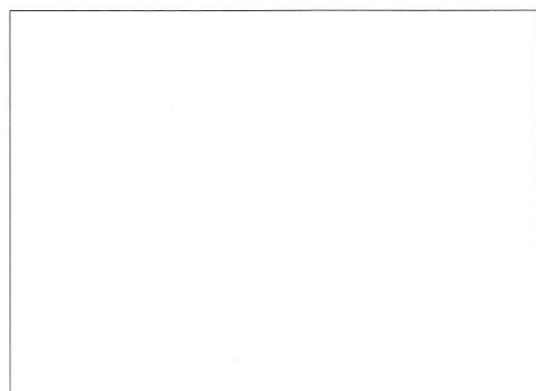
## 50 LVF 20 Optima



## 60 LVF 20 Optima



	FR	DE	EN	ES	IT	PT	RU
	Appel de flèche	Auslegerüberhöhung	Jib elevation	Elevación de la flecha	Inclinazione braccio	Desvio da lança	подъем стрелы
	Réactions en service	Reaktionskräfte in Betrieb	Reactions in service	Reacciones en servicio	Reazioni in servizio	Reacções em serviço	Реакция при работе
	Réactions hors service	Reaktionskräfte außer Betrieb	Reactions out of service	Reacciones fuera de servicio	Reazioni fuori servizio	Reacções fora de serviço	Реакция в покое
	A vide sans lest avec flèche et hauteur maximum	Gewicht ohne Last, ohne Ballast, mit Ausleger und max. Höhe	Weight without load, without Ballast, with jib and max. height	Peso en vacío sin lastre, con flecha y altura máxima	Peso a vuoto, senza zavorra, con braccio e altezza massimi.	Peso em vazio sem lastro com lança e altura máxima.	Вес пустого, без балласта, со стрелой, максимальной высоты.
	Poids total du lest	Ballast-Gesamtgewicht	Total ballast weight	Peso total del lastre	Peso totale della zavorra	Peso total do lastro	Общий вес балласта
	Camion 13.4 m	Lkw 13.4 m	Lorry 13.4 m	Camión 13.4 m	Camion 13.4 m	Camião 13.4 m	Рзусовой автомобиль 13.4 м
	Conteneur High Cube 40°	Container High Cube 40°	Container High Cube 40°	Contenedor High cube 40°	Container High Cube 40°	Contentor 40°	Контейнер повышенной вместимости длиной 40°
	Cadre d'ancrage serré	Fester Verankerungsrahmen	Tightened anchorage frame	Marco de anclaje de apriete	Quadro di ancoraggio stretto	Quadro de amarração apertado	Прикрепленная анкерная рама
	Cadre d'ancrage desserré	Looser Verankerungsrahmen	Loosened anchorage frame	Marco de anclaje de desapriete	Quadro di ancoraggio allentato	Quadro de amarração solto	Отсоединенная анкерная рама
	Levage	Heben	Hoisting	Elevación	Sollevamento	Elevação	Подъем
	Distribution	Katzfahren	Trolleying	Distribución	Distribuzione	Distribuição	Перемещение по стреле
	Orientation	Schwenken	Slewing	Orientación	Rotazione	Rotação	Поворот
	Translation	Kranfahren	Travelling	Traslación	Traslazione	Tradução	Перемещение крана
	Puissance nominale	Nennleistung	Rated power	Potencia nominal	Potenza nominale	Potência nominal	Номинальная мощность
	Fonction Power Control : vitesses levage «montée» adaptées à la puissance disponible	Funktion Power Control : An die verfügbare Leistung angepasste Hubgeschwindigkeiten „Heben“	Power Control function: „Hoisting“ speeds adapted to the available power	Función Power control (control de la potencia): velocidades de elevación "arriba" adaptada a la energía disponible	Funzione Power Control : velocità del sollevamento « salita » adattate alla potenza elettrica disponibile	Função Power control (controlo de potência): velocidades de elevação "subir" adaptada a energia disponível	Функция Power control: изменение скорости подъема в зависимости от мощности источника питания
	Voir télescopage sur dalles	Siehe Kletterkrane im Gebäude	See climbing crane	Vea grua trepadora	Consultare gru in cavedio	Ver telescopagem sobre lages	См. кран, ползущий внутри здания
	Nous consulter	Auf Anfrage	Consult us	Consultarnos	Consultateci	Consultar-nos	Проконсультируйтесь у нас
	Document commercial non contractuel. Pour toute information technique se référer à la notice correspondante.	Unverbindliches Vertriebsdokument. Für technische Informationen, siehe die entsprechenden Anweisungen.	This commercial document is not legally binding. For any technical information, please refer to the corresponding instructions.	Documento comercial no contractual. Para cualquier información técnica, ver la noticia correspondiente.	Documento commerciale non vincolante, per tutte le informazioni tecniche fare riferimento al catalogo istruzioni.	Documento comercial não contratual. Para qualquer informação técnica complementar consultar as respectivas instruções.	Этот коммерческий документ не является юридически обязательным. Для получения технической информации, см. соответствующие инструкции.



**Americas**  
**Manitowoc, Wisconsin, USA**  
 Tel: +1 920 684 6621  
 Fax: +1 920 683 6277

**Shady Grove, Pennsylvania, USA**  
 Tel: +1 717 597 8121  
 Fax: +1 717 597 4062

www.manitowoc.com

**Europe, Middle East, Africa**  
**Ecully, France**  
 Tel: +33 (0)4 72 18 20 20  
 Fax: +33 (0)4 72 18 20 00

**China**  
**Shanghai, China**  
 Tel: +86 21 6457 0066  
 Fax: +86 21 6457 4955

**Greater Asia-Pacific**  
**Singapore**  
 Tel: +65 6264 1188  
 Fax: +65 6862 4040